

COURRIER

D'AMSTERDAM.

N°. 195.

SAMEDI, le 13 Juillet 1811.

INTÉRIEUR.

PARIS, le 8 Juillet.

On nous mande de Constantinople, en date du 25 mai, les nouvelles suivantes:

On passe ici avec la plus grande activité tous les préparatifs de guerre, tant par terre que par mer. La même mesure accute aussi vivement dans toutes les provinces, surtout en Bosnie, où, d'après un ordre du gouvernement, chaque maison turque doit fournir un homme.

La flotte, qui consiste en onze vaisseaux de ligne, dont deux à trois ponts, six à huit frégates et corvettes, a mis à la voile pour le canal. Dix orbes de janissaires doivent se mettre en marche lundi d'ici pour se rendre à l'armée. Le prochain départ de ces troupes a, comme de coutume, été l'occasion de quelques désordres qui ont troublé pendant plusieurs jours la tranquillité de cette capitale, et forcé les marchands, tant dans la ville que dans les faubourgs de Pétra et de Galata, à fermer leurs magasins; mais les sages dispositions du gouvernement, la déposition du seymen-bachi, l'exécution des principaux mutins, et enfin le désarmement complet de cette milice jusqu'à son départ, mesure ordonnée par le Grand-Seigneur, et qui n'a pas éprouvé la moindre résistance, ont bientôt rétabli le calme et assuré le repos des paisibles habitans.

Il ne s'est jusqu'ici passé rien d'important aux armées; si ce n'est que, d'après un rapport du grand-vizier, qu'on a reçu le 19, les Russes ont évacué Nicopolis et Sistow. Cette dernière place est occupée par un corps turc de 3000 hommes, qu'on y a envoyé de Schumla.

Les lettres du quartier-général turc annoncent que l'armée, y compris la garnison de Rudschuck, forte de 10,000 hommes, ne se monte maintenant qu'à 35,000 hommes, et paraît se concentrer plus en arrière. Un corps turc a encore l'ordre de marcher sur Silistrie; mais on ne sait pas si cette place est évacuée par les Russes.

(Journal de l'empire.)

SCIENCES. — JURISPRUDENCE.

Une question importante a été décidée, le 27 du mois dernier, par la cour de cassation, sections réunies, sous la présidence de S. Exc. le grand-juge.

L'arrêt rendu dans cette séance solennelle, excita vivement l'intérêt du public, tant à cause de la lutte qui s'était élevée entre les autorités qui ont prononcé sur cette question, que par la présence du premier magistrat de l'Empire.

Il s'agissait de savoir si la disposition de l'article 386 du code pénal, qui condamne à la peine de la réclusion le coupage de voie commis dans une hotellerie ou auberge, lorsque ce sont les hôteliers ou aubergistes, ou les personnes reçues dans les hôtelières et auberges qui ont commis ces vols, est applicable aux logeurs ou loueurs en garni, et aux personnes logées.

La cour impériale de Paris avait jugé la négative; elle était en conséquence déclarée incomptante pour connaître de telle question et avait renvoyé la cause par devant le tribunal de police correctionnelle, comme il ne s'était agi dans l'espèce que d'une simple contravention de police.

Mais, sur le pourvoi de M. le procureur-général, la cour corrigea, par un premier arrêt, insirma la décision de la cour impériale de Paris et renvoya la cause devant la cour

Celle-ci ayant embrassé le système de la cour impériale de Paris, il y eut un nouveau pourvoi de la part du procureur-général de la cour d'Orléans et c'est pour prononcer sur ce pourvoi que la cour suprême a réuni ses sections et a rendu l'arrêt que nous rapportons.

La cour de cassation a considéré que les mots *hotellerie* et *auberge*, employés dans l'article 386, sont des expressions générales qui comprennent sous leur acceptation commune et reconnue, les hôtels et maisons où l'on est reçu, moyennant un prix ou une rétribution pour y prendre le logement, ou la nourriture.

C'est cet article 386 et les articles 475, 154 et 73, l'ont pour objet toutes les personnes que l'on entend ordinairement sous les noms d'*aubergistes*, *logeurs* et *loueurs en garni*,

COURRIER

VAN
D'AMSTERDAM.

N°. 195.

ZATURDAG, den 13 July 1811.

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

PARIS, den 8 July

MEN meldt ons van Konstantinopelen, onder dagteekening van den 25ste mei, de volgende tijdingen:

Men zet alhier alle de oorlogstoebereidseelen, zoo te land als ter zee met de grootste vlijt voort. Datzelfde maatregel wordt even zoo ijverig in alle de provintien voortgezet, vooral in Bosnie, alwaar, volgens een order van het gouvernement, ieder turksch huis een man moet leveren.

De vloot, die uit elf linieschepen, waarbij twee drie-dekkers zijn, mitsgaders uit zes of acht fregatten en korvetten bestaat, is naar het kanaal onder zeil gegaan. Tien compagnien janitsaren moeten maandag van hier op marsch gaan, om zich naar het leger te begeven. Het aanstaand vertrek dier troepen heeft, als naar gewoonte, gelegenheid tot eenige wanorden gevonden, die, gedurende eenige dagen, de rust in deze hoofdstad gestoord hebben, en dat de kooplieden, zoo die in de stad als in de voorsteden Pera en Galata, genoodzaakt zijn geweest, hunne winkels te sluiten; maar de wijze beschikkingen van het gouvernement, de afstelling van seymen-bachi, de te regt stelling der voornaamste muiters, en eindelijk de geheele ontwapening dier benden tot aan hun vertrek, een maatregel, die door den Groote-Heer bevolen, en zonder den minsten tegenstand uitgevoerd is geworden, hebben wellaast de rust hersteld en de veiligheid der vredzame inwoners verzekerd.

Tot hiertoe is bij de legers niets belangrijks voorgevallich, dan dat men, met een rapport van den groot-vizier, den 19den ultimo ontvangen, de tijding heeft bekomen; dat de Russen Nicopolis en Sistow hebben verlaten. Laatstgenoemde plaats wordt door een korps turksche troepen van 3000 man bezet, die men van Schuttscherwaarts had gezonden.

De brieven uit het turksche hoofdkwartier melden, dat het russisch leger, de bezetting van Rudschuck daar onder begrepen, thans niet meer dan 35,000 man bedraagt, en dat hetzelfde meer achterwaarts schijnt bij een te trekken. Een turksch korps heeft bevel ontvangen, om op Silistria te rukken; maar men weet nog niet of die plaats door de Russen ontruimd is.

(Journal de l'empire.)

WETENSCHAPPEN. — REGTSGELEERDE.

Een belangrijk vraagstuk is, den 27sten der laatstleden maand, door het hof van cassatie, alle sectien vereenigd zijnde, onder voorzitting van Z. E. den groot-regter, beslist.

Het vonnis, in eene plegtige zitting uitgesproken, wekte levendig het belang van het publiek, zoo uit hoofde van den wetschrijf, die ontstaan was tusschen de regerings-kollegien, als welke wagens dit vraagstuk uitspraak hebben gedaan; als uit hoofde van de tegewoordigheid van den eersten overheids-persoon van het Rijk.

Men was zake te beslissen, of de bepaling, bij art. 386 van het codes-penal gemaakt, waarbij de schuldigen aan diestallen in een logement of herberg gepleegd, tot de straf van tuchthuis (reclusion) worden verwezen, indien het de herberg- of logement-houders zelve, of wel de personen, die in de herbergen of logementen ontvingen worden, zijn, die de diestallen gepleegd hebben; ook toepasselijk is op de verhuurders van gestoffeerde vertrekken of de ophouders van zoogenoemde hôtels-garnis, en op de aldaar gelegende personen.

Het keizerlijk geregtshof van Parys had negatief gevonnisd, en zich bij gevolg onbevoegd verklaard, om over zulk eene vraag kennis te nemen, en had de zaak naar de regtbank van correctie-politie gebracht, als ware er in liet geval slechts zake van een overtreding van politie.

Dan, op het beroep van den heer procureur-generaal, dead het hof van cassatie, bij een eerste gewijsde, de uitspraak van het keizerlijk geregtshof van Parys te niet, en rehooijerde de zaak voor het geregtshof van Orléans.

Dit hof had systeem van het keizerlijk geregtshof van Parys hebberde omhield, had er een nieuw beroep van den kant des procureurs-generaal van het hof van Orléans plaats; en dat was, om oyer dit beroep uitspraak te doen, dat het hoogst geregtshof dezelfde sectien heeft vereenigd van het termeld geswijde geslagen.

Het hof van cassatie heeft beschouwd, dat de woorden *logement* en *herberg*, in art. 386 gebezigd, algemeene uitdrukkingen zijn, welke onder derzelver gemeene en erkend begrippen de logementen en huizen, waarin men wordt ontvangen, tegen een prijs of betaling, om aldaar huisvesting te vinden te behouden.

Dat art. 386, benevens de artikelen 475, 164 en 73, een algemene bebedis, alle de personen, welke gewoonlijk verstaan worden onder de benamingen van *herbergiers*, *verhuurders* van ge-

que ces articles prononcent contre eux les mêmes peines, leur imposent les mêmes obligations et les soumettent à la même responsabilité civile.

Que si deux de ces articles emploient seulement les expressions générales, *aubergistes*, *hôteliers*, l'art. 154 emploie les mots *logeurs* et *aubergistes*, et que l'art. 475 emploie tout-à-la-fois les mots : *hôteliers*, *aubergistes*, *logeurs* et *loueurs en maison garnie*, et rappelle la responsabilité prescrite par l'art. 73, relativement aux personnes qui logent chez eux. D'où il suit qu'il faut entendre cet art. 73, ainsi que l'art. 386, comme s'ils énuméraient aussi les *hôteliers*, *aubergistes* et *loueurs en maison garnie*, quoiqu'ils emploient seulement les mots *hôteliers* et *aubergistes*;

Que ces dispositions du code-pénal sont fondées sur la confiance nécessaire que le voyageur doit accorder, tantôt à un *aubergiste*, tantôt à un *loueur d'hôtel garni*. Qu'elles n'ont pu lui refuser, dans un lieu, la garantie qu'elles lui ont accordée dans un autre; qu'elles n'ont pas voulu que le loueur d'hôtel-garni, coupable du vol des effets d'un voyageur, fût puni d'un simple emprisonnement, tandis que l'*aubergiste*, dans le même cas, doit subir une peine afflictive et infamante.

Par toutes ces considérations, la cour a cassé et annullé l'arrêt rendu par la cour impériale d'Orléans, comme contraire à l'esprit de la loi, et a renvoyé la cause devant la cour impériale d'Amiens pour être statué sur le fonds.

Nous avons cru ces détails nécessaires pour guider les magistrats des diverses cours de l'Empire qui auraient à prononcer sur de pareilles questions, et pour prévenir les personnes qui logeraient en garni, des peines et de la responsabilité auxquelles la loi les assujettit.

V A R I É T É S.

Extrait d'un mémoire sur le strychnos tieuté et l'antiaris toxicaria, plantes vénéneuses de l'île de Java, avec le suc desquelles les indigènes empoisonnent leurs flèches; et sur l'andira harsfieldii, plante médicinale du même pays; par M. Leschenault, naturaliste voyageur, pensionné du gouvernement.

Dans les régions équatoriales, les sucs des plantes, sans cesse élaborés par l'effet d'une continue végétation, ont un degré d'intensité bien plus grand que dans les contrées tempérées; les plantes salutaires ou nuisibles ont plus de vertu. Cette vérité est prouvée par le grand nombre de produits précieux que sont obligés de tirer, à grands frais, des pays chauds, les arts et la médecine. Si quelques-uns de ces produits peuvent être remplacés dans nos climats par des plantes analogues, leur qualité est bien inférieure, leur efficacité bien moins grande.

Parmi les plantes nuisibles, il n'en est point, sans doute, qui le soient davantage que celles qui fournissent aux habitants des lieux où elles croissent les poisons dont ils enduisent les pointes de leurs flèches; ces poisons, dont peuvent abuser souvent le crime et la lâcheté, sont recelés sous différentes formes dans les végétaux; on est obligé de les en extraire par différents moyens. L'homme, prompt à s'épurer de tout ce qui peut aider sa force, paraît avoir deviné partout ce funeste secret de la nature, et y avoir ajouté autant qu'il était en son pouvoir, soit par le mélange qu'il a fait pour augmenter l'activité de ces poisons, soit par la manière dont il les a employés.

L'usage des flèches empoisonnées remonte à une haute antiquité: les Gaulois en faisaient usage, mais seulement pour la chasse; les Scytes et les Brachmanes lancèrent des traits empoisonnés aux Macédoniens. Il est répandu dans les contrées chaudes des deux hémisphères; cependant les voyageurs européens, ou trompés par les indigènes, qui partout paraissent faire aux étrangers un secret de ces terribles préparations, ou ayant négligé les recherches nécessaires, n'avaient donné, jusqu'à ce jour, que des renseignements vagues et incertains sur les effets de ces poisons et sur les plantes qui les produisent. On sait que les sauvages de Surinam empoisonnent leurs flèches avec le suc d'un grand arbre, mais on ignore de quel genre est cet arbre; l'*ahouaiguacu*, le *piane* ou *curare*, le *woorara* qui croît le long de la rivière des Amazones, sont des plantes qui servent aux indigènes de l'Amérique à empoisonner leurs armes; mais on n'a donné aucune description de ces plantes. Le sel, dit-on, l'eau de la mer ou le sucre pris en grande quantité s'opposent à leur action. M. de la Condamine, dans la relation de son voyage, parle avec quelques détails du venin préparé par les Ticunas: il dit que plus de trente espèces d'herbes ou racines, et particulièrement certaines lianes entrent dans cette composition qui est très en usage sur les bords de la rivière des Amazones; mais il ne donne la description d'aucun des végétaux qui le composent. Selon lui, on peut manger sans crainte le gibier tué avec les flèches trempées dans ce poison; les indigènes lui ont assuré que le sucre était un antidote certain contre son effet. M. de la Condamine se procura plusieurs de ces flèches empoisonnées, et plus d'un an après il en fit l'expérience à Cayenne. Les animaux blessés avec ces flèches moururent dans des convulsions terribles; une poule piquée mais secourue aussitôt avec du sucre qu'on lui fit avaler, survécut;

stofferde vertrekken en verhuurders van hôtels-garnis, dat artikelen dezelfde straffen tegen hen bepalen, hen dezelfde verpligtingen opleggen en hen aan dezelfde burgerlijke verantwoordelijkheid onderwerpen.

Dat, indien twee dier artikelen slechts de algemeene uitdrukkingen van *herbergiers*, *logementhouwers*, bezigen, art. 154 de woorden behelst van *kamerverhuurders* en *herbergiers*, en dat art. 475 te gelijker tijd de woorden bezigt van *logementhouwers*, *herbergiers*; *verhuurders van vertrekken*; en *ophouders van hôtels-garnis*, en herinnert de bij art. 73 voorgeschreven verantwoordelijkheid, met betrekking tot de bij hen logerende personen. Wat uit volgt, dat men dit art. 73, even zeer als art. 386, vermoed moet, als of daarin ook de *logementhouwers*, *herbergiers* en *ophouders van hôtels-garnis* vermeld waren, hoezeer zij slechts de woorden *logementhouwers* en *herbergiers* in zich bevatten;

Dat deze bepalingen van het lijfstrafelijk wetboek gegrond op het noodzakelijk vertrouwen, hetwelk de reiziger dan in *herbergier*, dan in een *ophouder van hôtels-garnis* moet stellen. Dat zij hem op de eene plaats den waarborg niet kunnen weigeren, welken zij hem op een andere verleend hebben; dat zij hebben gewild, dat de verhuurder van een hôtel-garni, schijnbaar aan diefstal van goederen eens reizigers, met een enkele geval gestraft zou worden, terwijl de *herbergier*, in hetzelfde een lijf- en infamerende straf zou moeten ondervangen.

Uit alle deze overwegingen, heeft het hof van cassation door het keizerlijk gerechtshof van Orleans uitgesproken gecasseerd en geannuleerd, als strijdig met den geest der wet en heeft de zaak gerenvoigeerd voor het keizerlijk gerechtshof Amiens, om over den grond van de zaak te oordeelen.

Wij hebben de mededeeling dezer bijzonderheden nooddien geoordeeld, om de regeringpersonen in de verschillende gehooften des Rijks, welke over soortgelijke zaken mogten uittreken te doen hebben, tot rigtsnoer te strekken, en om voor dezen, die hôtels-garnis verhuren, de straffen en de verantwoordelijkheid, waaraan de wet hen onderwerpt, te voorkomen.

M E N G E L I N G E N.

Uittreksel einer verhandeling over de styrchnos tieute de antiaris toxicaria, vergiftige planten van het eiland Java, met welker sap de inboorlingen hunne pijlen giftigen; en over de andira harsfieldii, medicinale plant van hetzelfde land; door den heer Leschenault, naturalistische reiziger, door het gouvernement gepensioneerd.

In de oorden aan de linie gelegen, hebben de sappen derzen, steeds door het uitwerksel einer gedurige hotting en gisten, eene veel grotere mate van doordringendheid, dan de gematigde luchtstreken; de planten het zij heilzame of schadelijke bezitten meerdere kracht. Deze waarheid wordt bewezen door het groot aantal kostbare voortbrengselen, welke de kunsten der geneeskunde verplicht zijn, met zware kosten, uit de landen te trekken. Indien sommige dezer voortbrengselen onze luchtstreken door daar mede overeenkomstige planten vervangen worden, dan is derzelver hoedanigheid daarmede beneden, derzelver kracht veel geringer.

Onder de schadelijke planten zijn het gewis geene sterke die, welke den ingezetenen der oorden, alwaar dezelve groei, het vergif opleveren, waarmede zij de punten hunner pijlen bekken; deze vergisten, waarvan de misdaad en de lafheid dikwijls bruik maken, zijn in de planten onder verschillende vormen te vinden; men is verplicht, dezelve door onderscheiden middelen uit te trekken. De mensch, vaardig om zich meester te maken al hetgene zijne magt te stade kan komen, schijnt allerdien rampzalig geheim der natuur geraden, en zoo veel in zijn voorwas daarbij gevoegd te hebben, het zij door de vermenging hem gedaan, om de werking van dit vergift te vermeedert, zij door de wijze, waarop hij hetzelve heeft gebezigt.

Het gebruik der vergiftige pijlen klimt tot een vroegere heid op: de Gaulen maakte er gebruik van, doch alleen de jagt; de Scyten en Brachmanen schoten vergiftige pijlen de Macedoniers. Hetzelve is in de heete landen der half-ronden verspreid; nogtans hebben de Europeërs, of de inboorlingen, die alom den vreemdelingen van deze verschillende bereidingen een geheim schijnen te maken, of de noodlijdende opsporingen verzuimd hebbende, tot heden, nopens de werkselen van dit vergift en nopens de planten, die hetzelve brengen, slechts ijdele en onzekere narigten gegeven. Het kent, dat de wilden van Surinamen hunne pijlen met haren grooten booms vergiftigen, doch men weet niet, welke soort deze boom is; de *ahouaiguacu*, de *piane* of *curare*, *woorara*, welke langs de rivier der Amazonen groeit, zitten, die den inboorlingen van Amerika strekken, om hunnen te vergiftigen; doch men heeft van deze planten geen beschrijving gegeven. Zoo men zegt, verzetten zich bij het zee-water of een grote hoeveelheid suiker tegen derzelver werking. De heer de la Condamine spreekt, in het verhaal van zijn reis, met enige bijzonderheden van het door de Ticunas bereide vergift: hij zegt, dat meer dan dertig soorten van kruiden wortelen, en bijzonder zekere lianes, in de samenstelling van dit vergift komen, hetwelk aan de oevers van de rivier der Amazonen zeer in gebruik is; doch hij geeft geene beschrijving van de planten, die hetzelve uitmaken. Volgens gemelden schrijven kan men het wild, door in dat vergift gedoopte pijlen gedood, rust eten; de inboorlingen hebben hem verzekerd, dat de suiker een zeker tegengift tegen dezelfs uitwerking is. De heer de Condamine verschafte zich vele dier vergiftige pijlen, en dan een jaar daarna nam hij er te Cayenne de proef van. Deze pijlen gekwetste dieren stierven met verschrikkelijke stortingen; eene daarvan getroffen hen, doch welke men daarmede suiker hulp toebragt, bleef in het leven; eenige maanden later

autres expériences furent répétées par lui quelques mois à Leyde. Le sucre donne cette fois aux animaux n'eut qu'un faible succès; une poule, qui en avala grande quantité, parut seulement vivre un peu plus longtemps que les autres.

On pense bien que la connaissance de ces poisons n'a point échappé au zèle ardent et éclairé de MM. le baron de Humboldt et Bonpland; ces célèbres voyageurs ont fait avec leur exactitude et leur constance ordinaire des recherches qui leur ont fait connaître et la manière de préparer le poison dont on se sert sur les bords de la rivière des Amazones, et la liane curare qui le fournit. Le hasard a fait qu'ils n'ont trouvé cette plante ni en fleurs ni en fruits. Mais MM. de Jussieu et Wildenow, d'après l'examen des branches, soupçonnent qu'elle appartient au genre *coriaria*.

Bruce donne quelques détails sur les poisons végétaux que les indigènes de l'Afrique-Méridionale empoisonnent leurs flèches. Les plantes qui fournissent ces poisons sont l'*amaryllis disticha*, *euphorbia caput medusæ*, et une espèce de *rhus*.

Un jeune nègre, nommé *Bognam-Nonen-Derega*, de la tribu des Macpas, sur la côte occidentale d'Afrique, attaché au service du célèbre voyageur Michaux père, m'a dit que dans son pays on empoisonnait les flèches en les tremper dans le suc d'une plante, auquel on joignait le venin d'un animal qui, d'après la description qu'il m'en fit, j'ai jugé être une grande espèce de scolopendre. Thunberg dit que les Hottentots se servent d'un poison préparé avec le suc d'une espèce de bois de fer et le venin d'un serpent; mais il ne donne aucun autre détail sur sa préparation et ses effets.

Le poison fameux dont se servent les Indiens de l'archipel des Moluques et des îles de la Sonde, connu sous le nom d'*ipo* et *upas* (1), a intéressé plus que tous les autres la curiosité des Européens, parce que les relations qu'on en a données ont été exagérées et accompagnées de ce merveilleux dont les peuples de l'Inde aiment à orner leurs narrations. Ces contes populaires ont été recueillis et répétés avec confiance par des voyageurs, du reste recommandables par d'excellentes observations et de longs travaux. On peut voir dans les *Ephémérides des curieux de la nature* les relations d'André Cleyerius et de Spielman sur le poison de Macassar. Le laborieux Rumphius nomme l'arbre qui produit l'*ipo*, *arbor toxicaria*. Il a répété ce qui lui avait été dit par les indigènes, et a donné une description incomplète et une figure de cet arbre d'après une branche et un fruit qui lui furent envoyés. J'ai lieu de croire qu'il a été trompé, au moins pour la vérité du fruit, qui certainement ne provenait pas de l'arbre qui fournit ce poison. Thunberg et Acymelous, d'après les voyageurs hollandais ci-dessus cités, ont fait une dissertation sur l'*ipo* de Macassar. L'estimable traducteur de Darwin a donné dans une note un extrait de cette dissertation, en avertissant qu'on devait se méfier de la vérité des faits qui y étaient contenus. Tous ces voyageurs ont répété seulement ce qui leur avait été dit; on peut les accuser d'une trop grande crédulité lorsqu'ils affirment, mais non pas de mauvaise foi: il n'en est pas de même d'un certain médecin hollandais, nommé de Foerch, qui a cherché à induire l'Europe en erreur avec une impudence difficile à croire et à pardonner. Après avoir recueilli les contes les plus absurdes et y avoir ajouté ses propres rêveries, il donna à son retour en Europe, comme témoin oculaire, une relation accompagnée de tous ces petits détails minutieux et circonstanciés qui sont le cachet ordinaire de la vérité, et qui ne permettent pas qu'on accuse un homme de fausseté, à moins qu'on n'ait pour lui le plus profond mépris. Depuis long-tems cette fable ridicule est mise à sa place; elle a été justement réfutée par M. Charles Coquebert, dans le *Bulletin des sciences de la société philomatique*. Les naturalistes et les savans d'Europe, sans ajouter foi à ces fables, désiraient connaître au juste la nature de ces poisons. On fit des recherches à Java, mais elles furent peu fructueuses, à cause du secret que gardent les naturels. On démentit les contes qui avaient été débités, mais on ne fit point connaître la vérité sur ce qui existe réellement. Lorsque je partis pour le voyage de découvertes aux Terres-Australes, le respectable et savant professeur M. de Jussieu me recommanda, dans le cas où j'aborderais à Jaya, de prendre à cet égard le plus de renseignemens possibles. Je désirais beaucoup résoudre cette question. D'heureux hasards et quelques perséverances dans mes recherches m'ont instruit; je peux aujourd'hui parler avec certitude.

Je me suis procuré, non-seulement les deux espèces de poisons ou *upas* qui se recueillent et se préparent à Java, mais encore ceux des îles Borneo et Macassar; j'en ai rapporté en Europe une grande quantité, avec laquelle mon ami, M. Delille, médecin et botaniste de l'expédition d'Egypte, et M. Magendie ont fait une foule d'expériences intéressantes qui font connaître l'activité et la manière d'agir de ces poisons sur l'économie animale. Ces expériences faites avec autant d'intelligence que de soin, ont été le sujet de deux mémoires lus à l'institut, et d'une dissertation présentée et soutenue à la faculté de médecine de Paris, par M. Delille.

(La suite ci-après.)

werden nog andere proefstellingen door hem te Leiden herhaald. De ditmaal aan de dieren ingegeven stikker had slechts éénige geinge uitwerking; een heen, die er een grote hoeveelheid van innam, scheen alleen een weinig langer, dan de overigen, te leveren.

Men begrijpt ligtelijk, dat de kennis dezer vergiften den brandenden en verlichten ijver van de heeren baron von Humboldt en Bonpland niet ontsnapt is; deze berende reizigers hebben niet hunne gewone nauwkeurigheid en volharding, navorschingen gedaan, die hen hebben bekend gemaakt, zoo met de wijze om het vergift, waarvan men zich op de oevers van de rivier der Amazonen bedient, te bereiden, als met de liane *curare*, die hiervelde oplevert. Het toeval heeft gewild, dat zij deze plant noch in bloem noch in vrucht hebben aangetroffen. Doch de lieeru de Jussieu en Wildenow onderstellen, ingevolge gedaan onderzoek der takken, dat zij tot het geslacht der *coriaria* behoort.

Bruce geeft, omtrent de plantgisten, waarmede de inboorlingen van Zuidelijk-Afrika hunne pijlen vergiftigen, enige bijzonderheden op. De planten, welke deze vergiften opleveren, zijn de *amaryllis disticha*, *euphorbia caput medusæ*, benevens een soort van *rhus*.

Een jonge neger, *Bognam-Nonen-Derega* genoemt, van den volkstam der Macpas, op de west-kust van Afrika, in dienst van den vermaarden reiziger Michau den vader, heeft mij gezegd, dat men in zijn land de pijlen vergiftigde, door dezelve in het sap van een plant te doopen, waarbij men het vergift van een dier voegde, hetwelk, volgens de beschrijving, die hij er mij van maakte, ik oordeerde, een grote soort van scolopender te moeten zijn. Thunberg verhaalt, dat de Hottentotten zich van een vergift bedienen, bereid van het sap een soort van ijzer-hout benevens het vergift van een slang; doch hij geeft geene anders bijzonderheid op, omtrent diens bereiding en uitwerkselen.

Het berucht vergift, waarvan zich de Indianen van de Molukische eilanden, mitsgaders van die van Sunda, bedienen, bekend onder den naam van *ipo* en *upas* (1), heeft meer, dan alle anderen, de nieuwsgierigheid der Europeërs gaande gemaakt, vermits de daarvan gegeven verhalen vergroot zijn geworden, en vermeld gegaan van dat wonderbaarlijke, waarniede de indische volken gewoon zijn, hunne verhalen te versieren. Deze volks-verhalen zijn, door anderzins, wegens uitmuntende aanmerkingen en langdurigen arbeid, aanbevelenswaardige reizigers, opgezameid en herhaald geworden. In de *Ephémérides des curieux de la nature* vindt men de verhalen van André Cleyerius en van Spielman, omtrent het vergif van Macassar. De werkzame Rumphius noemt den boom, welke het *ipo* oplevert, *arbor toxicaria*. Hij heeft, hetgeen liet door de inboorlingen gezegd was, herhaald, en heeft een onvolledige beschrijving gegeven benevens een gedaante van dien boom, naar een tak en een vrucht, welche hem gezonden werden. Ik heb reden te gelooven, dat hij misleid is geworden, ten minsten wat de echtheid der vrucht betreft, welke althans niet van den boom kwam, die dit vergift oplevert. Thunberg en Acymelous hebben, naast boven aangehaalde Hollandsche schrijvers, een verhandeling over het *ipo* van Macassar geschreven. De achtigwaardige vertaler van Darwin heeft in een noot een uittreksel dezer verhandeling gegeven, daarbij meldende, dat men de waarheid der daarin vervatte daakzaken moet wantrouwen. Alle deze reizigers hebben slechts herhaald, hetgeen hun gezegd was geworden; men moege hen, wanneer zij zulks bevestigen, van een te verregaande ligtgeloovigheid, maar geenszins van kwaden trouw, beschuldigen. Niet even zoo is het gelegen met zekeren Hollandschen geneesheer, van Foerch genoemt, die Europa, met een moeijelijk te gelooven of te vergeven onbeschaamdeheid, heeft zoeken in dwaling te brengen. Na de ongerijmdste sprookjes verhaald en daar bij zijne eigen droomerijen gevoegd te hebben, gaf hij, bij zijne terugkomst in Europa, als ooggetuigen, een relaas, vermeld van alle die kleine beuzelachting en wijsdorpige bijzonderheden, welke het gewoon zegel der waarheid zijn, en welke niet gedoogen, dat men een mensch van onwaarheid beschuldige, ten zij men de diepste verachting voor hem heeft. Sinds langen tijd is dit belachelijk verdichtsel op deszelfs ware plaats gesteld; hetzelve is te regt door den heer Charles Coquebert, in het *Bulletin des sciences de la société philomatique*, wederlegd geworden. De beoefenaars der natuurlijke historie en de geleerden van Europa zouden, zonder geloof te slaan aan die fabelen, nauwkeurig den aard dezer giften wenschen te kennen. Op Java deed men nasporingen, doch dezelve waren niet van veel vrucht, uit hoofde van het geheim, hetwelk de inboorlingen daar omtrent in acht nemen. Men logenstrafte de sprookjes, welke verhaald waren geworden, doch men maakte de waarheid, van hetgeen wezenlijk bestaat, niet bekend. Toen ik mij op de ontdekking reis naar de Australische Landen begaf, beval mij de eerbiedwaardige en geleerde professor de Jussieu aan, in geval ik op Java mogt komen, te dezen opzigte de meest mogelijke berichten in te winnen. Ik verlangde sterk, dit vraagstuk op te lossen. Gelukkige toevallen en eenige volharding in mijne navorschingen hebben mij onderrigt; beden kan ik niet zekerheid spreken.

Ik heb mij niet alleen de twee vergift soorten af *upas*, welke op Java verzameld en bereid worden, maar ook die van de eilanden Borneo en Macassar verschafft; ik heb erin Europa een grote hoeveelheid van overgebracht, met welke mijn vriend, de heer Delille, arts en kruidkundige van de egyptische expeditie, mitsgaders de heer Magendie, een menigte belangrijke proefnemingen hebben gedaan, welke de werking benevens de behandeling van deze vergiften op het dierlijk huishouden doen kennen. Deze proven met zoo veel verstand als zorg genomen, hebben het voorwerp uitgemaakt van twee memoria, in het institut voorgelezen, mitsgaders van een bij de geneeskundige faculteit te Parys, door den heer Delille, ingeleverde en verdedigde verhandeling.

(Het vervolg hierna.)

(1) Ces deux mots signifient dans ces îles: poison végétal.

(1) Deze twee woorden betekenen in deze eilanden: plantengift.

De raad van administratie van de gewezen algemeene vergadering, voor het leger van Z. M. DEN KEZER DER FRANSCHEN, KONING VAN ITALIE, enz., enz., enz., maakt hier mede bekend, dat dezelve gesupprimeerd en gelicentieerd is, en inviteert der halve een ieder, dien het aangaat en eenige pretentien aan denzelven heeft of aan denzelven verschuldigd is, zoo spoedig mogelijk, daartvan opgaaf of betaling te doen, aan voornoemden raad, en wel voort of uiterlijk op den 31sten dezer loopende maand juli, alzoo, de raad alsdan onthouden wordende, geen reclames hoegehaamd, na dien tijd, kunnen worden aangenomen.

Gorinchem, den 9^{den} juli 1811.

De raad van administratie voorn, W. T. E. IJ. S. S. E. N., kapitein, president.

P U B L I E K E F O N D S E N.

Beurs te AMSTERDAM. — Vrijdag 12 July.

HOLLAND: 5 pet. rec. vrijw. neg., 1797, aangezilverd, 19½ à 20 pet.	
5½ — rec. vrijw. neg., 1804,	
6 — obligat., negot. van 40 mill., 1807, 26½ à 27½	
6 — — 20 mill., 1809, 25½ à 26½	
7 — certific., 50 mill., 1808, 13 à 13½	
5 — dertig jarige renten, 1785,	
5 — — renten, 1804,	6½ à 6½
21 — inschr. op het grooth. doort. schuld,	
22 — certificaten van dito, aangezilverd, 10½ à 11	
5 — nationale schuldbrieven,	6½ à 6½
5 — losrenten,	6½ à 6½
31 — 1795,	6½ à 6½
32 — 1801,	6½ à 6½
4 — domeinen,	
5 — 1802,	9½ à 9½
23 — teschr., loch, n. den vrede, 8 à 8½	
Domein papier,	35½ à 36½
Bons van het syndicatu,	85½ à 86½
AMERIKAT 5½ — bij Hope en comp., c. s.	94 à 94½
SPANJE 5½ — bij Hope en comp., van 1807,	14½ à 14½
OOSTENR. 5 — op de weenerbank, bij Goll en comp.	
4 — —	
5 — weenercertificaten	14 à 14½
RUSLAND: 5 pet. bij Hope en comp.,	57 à 57½
PORTUGAL: 5 — — Hope en comp.,	98½ à 99½
NAPELI: 6 — — Hope en comp.,	94 à 94½
ZWEDEN: 5 — — Hogguer en Hasselgreen 35 à 35½	
SAXE: 5 — — Brauneberg,	101 à 101½
PRUSSIE: 5 — — de weduwe Überfeld en Serrurier,	61 à 61½
FRANSCH BONDSEN: 5 — —	
CERTIFICATEN: van dito, 5 pet. bij Ketwich en Voomburg,	75½ à 76½

Z E E T U D I N N R. G.

Den 1^{sten} juli is, te Bordeaux, op de rivier aangekomen het amerikaansch schip the Osmar, komende van New-York; hetzelve heeft den overtocht in 25 dagen gedaan, en heeft behalve enige passagiers, een lading aan boord van 204 kisten sniker, 46 balen katoen, 235 ciroenen en 80 kisten indigo, missgaders 100 quataren geel verwhout.

A D V E R T E N I C E.

* * De ontvanger der verponding in het arrondissement Haarlem brengt ter kennisse van alle belanghebbenden, dat ten zijnen kantore, tuschen de kruisbruggen, wordt gevaccerd, dagelijks, van 9 tot 12 uren, (except zaterdage en zondags) tot den ontvangst der verponding over dezejar, en van het plattelijke additionel, zijnde dertien stuivers van de gilden, welke, ingevolge keizerlijk decreet van den 29^{den} maart 1811, moet worden opgebracht voor den 1^{sten} september aanslants, zullende als contant geld, tot ultimo juli, in betaling der verponding worden aangenomen, de certificaten van de renten der publieke schuld van het half jaar, verschenen den 22^{den} maart 1811, mits in dorso, door den contribuabelen of zijne zaakgelastigden, gequittiert zijnde.

Nog zullen ten geieve van de contribuabelen ten platten lande de volgende zi-dagen worden gehouden, aldaar:

Te Bennebroek, dinsdag den 16^{den} juli;

— Heemstede, voor Heemstede en Berkenroode, den 17^{den} dito;

— Te Nieuwerkerk, voor Nieuwerkerk, Zuid-Schalkwijk en Vijshuizen, den 18^{den} dito;

Te Spaarnwoude, voor Spaarnwoude, Haarlemmer-Leede en Hof-Ambacht, den 19^{den} dito;

— Spaarndam, den 23^{den} dito;

— Schoten, den 24^{den} dito;

— Overveen, voor Overveen, Bloemendaal en Vogelenzang, den 25^{den} dito;

— Velzen, den 26^{den} dito, en;

— Zandvoort, den 30^{den} dito. En zulks in de respective regthuizen van gezegde dorpen. Wordende een ieder verzocht, de laatste quittantie mede te beringen.

De handtekening van Isaac van Olpen, onder de mit te geven quittantie te geven, sal valideren.

Haarlem, den 8^{den} juli 1811.

De ontvanger voorzichtig, J. C. Sir E. R. K.

De commissie van onderwijs voor het departement van de Zuiderze zal hare zomer-vergadering beginnen, te Amsterdam, in het gebouw des Contra-

op den Singel, bij den Blauwburgwal, op maandag den 17^{den} juli; des avonds ten zes ure; op dingsdag, des morgens ten negen ure, zal afgenoem wor- den het examen voor den vierde en den derde rang, samende tot het ver- kregen van akte als harschouder en als schoolhouder; op woensdag, den 18^{den} ure, zal het examen voor den tweeden en derde rang plaats hebben.

Haarlem, den 3^{den} juli 1811. — T. J. J. A. N. P. — Lid en secretaris der commissie, re-

vergadert, op woensdag den 17^{den} juli 1811, op het stadhuis te Groningen, tot het examineren van zoodanige personen, als zich daar toe, op de by de wet voorgeschreven wijze, bij een' harflede wachten melden. Iden re-

T. VAN SWINDREN, secretaris.

* * Door het overlijden van den middel-franschen schoolschoolhouder Deventer, die post vakant zijnde, werden die gene, welke de vereischte kwaamheden hebben, en den eersten of tweeden rang bezitten, en die moge ten inclineren te bekloeden, op een jaarrlyks trakteement van zeren derde guldens en de schoolgeldens, verzocht, de noodige bewijzen van bekwaamheden, vooral in de fransche taal, en van hun goed gedrag, met vrije brieven ter griffe van gemelde stad in te zenden, voor den eersten augustus aantstaande.

Deventer, den 20^{sten} junij 1811.

Op last der maire, P. TICHLER, gemaakte.

* * De post van schoolonderwijzer, en het geha daar aan vast te houden, bij Zwolle, vakant zijnde, worden allen, die den eersten of den rang bezitten, de fransche taal spreken en onderwijzen kunnen, noodig, om zich, voor den 1^{sten} augustus, met bewijzen van algemeen toelating en goed gedrag, tot dien post, in persoon, of, des noeds, door gestuurde briefen, aan te bieden, bij den predikant aldaar, W. A. J. Hoochdaal; zij kunnen op 700 à 800 guldens jaarrlyks, rekenen.

REGBANK TER EERSTER INSTANTIE, zitting hebende te Amsterdam, waarnemende de zaken van de regbank van koophandel, zoo lang dezelve aldaar niet is gevestigd.

F A I L L I S S E M E N T.

Bij besluit van de regbank voornoemd, in dato den 2^{den} juli 1811, Aart Hooij, Gz., gepatenteerd grutters-winkelier, en Antje van Hooij, echtelieden, wonende te Amsterdam voornoemd, verklaard te zijn van faillissement; hebbende de regbank aan zich gereserveerd, de daarvan te bepalen tot na het ingekomen rapport van den commissaris; tot commissaris benoemd den heer Mr. W. C. Horneer, lid van de regbank, en tot agent Hendrik Breukelaar Jansz., wonende in de omanzenhuispoort, n°. 3.

Amsterdam, den 2^{den} juli 1811.

REGBANK TER EERSTER INSTANTIE, zitting hebende te Amsterdam, waarnemende de zaken van de regbank van koophandel, zoo lang dezelve aldaar niet is gevestigd.

F A I L L I S S E M E N T.

Bij besluit van de regbank voornoemd, in dato 4 juli 1811, is Johannes van Ingen, in gemeenschap van goedezen getrouw'd met Christiaen Elisabeth Bredsnijder, wonende op het Oliphantpad, buiten de Westerpoort, canton 1, verklaard te zijn in staat van faillissement; hebbende de regbank aan zich gereserveerd, de opening daarvan te bepalen tot na het ingekomen rapport van den commissaris; en is tot commissaris benoemd Mr. J. Bredsnijder, lid van de regbank, en tot agent Jacobus Konink, wonende op de Bloemgracht, n°. 68.

Amsterdam, den 4^{den} juli 1811.

* * De maire der stad Kampen is van meening, ingevolge daartoe behoene autorisatie, onder nadere approbatie van den heer rechtmeester, bestaat met den dienst der kruggen en wegen, op dingsdag den 30^{den} juli a.s. staante, ten overstaan van den ingenieur-en-chef J. E. Wildeman, en daartoe benoemde commissie van directie, aan de minst aannemelie op de plaat aan te besteden, het maken en verbeteren van de zoogenanide Weesperweg of Spijkerboor, gaande van af de Koelucht tot aan de herberg de orangeboom onder Weesp; waarvan het bestek acht dagen te voren zal te letzen te Zwole, buiten de Kamperpoort, bij Egh. ter Zwege, te Kampen, de stads-herberg, over de lange brug, en te Weesp, in de herberg het roothart, terwijl iomiddels dienstzaande nadere informatie zal sijn te bekomen bij de stads-aardwerkers-haas, Jan van den Berg, te Kampen.

* * Dijkgraaf en heemraad van den St. Aagtendijk zullen, op doderdag den 25^{den} juli 1811, des voormiddags ten elf ure, op den dijk bij n°. paal 60, presenteren te besteden; het verhoogen en verswaren van ge- melden dijk, ter lengte van 100 roeden, zijnde van n°. 60 tot 62.

* * Le maire de la ville d'Amsterdam fera vendre en public et à l'en- chère jeudi le 25 juillet 1811, à 6 heures l'après-midi, au chantier dit les schuiteumakers werf, une partie de vieux bois de chêne et de sepe, trouvant ainsi que quelques morceaux de copeaux et quelques barils à goudron, trouvant au dit chantier; comme aussi une partie de vieux fer, de vieux bois et quelques morceaux de copeaux, se trouvant à l'atelier des charpentiers, dit le stads timmertuin. Le tout peut être examiné le 24 et 25 de ce mois aux lieux susdits.

Amsterdam, le 10 juillet 1811.

DAN. CHANGUION CHSZ., adjoint.

* * De maire der stad Amsterdam zal, op donderdag den 25^{den} juli 1811, na den middag ten 5 ure precies, aan de stads schuiteumakers werf op Oostenburg, doen verkoopen een partij oud ében en grené brandhout spaanderis, mot en teertonnen, liggende aan voorschreven werf; alsmede een partij oud ijzer, brandhout en mot, liggende buiten stads timmertuin, alles langs voor en op den verkoopdag te zien.

Amsterdam, den 10^{den} juli 1811.

DAN. CHANGUION CHSZ., adjoint.

* * De commissaris van den strakweg van den Haag op Haarlem adverteert, dat de coupsons der obligatien van de negotiatie, groot f. 200,000, ten behoeve van voormelden weg gedaan, verschenen 1 juli 1811, zullen worden betaald ten zijnen huize in den Haag, in het Korte-Voorhout, wijk I, n°. 75, des donderdags tuschen 9 en 12 ure, alsmede op alle andere dagen der week, uitgenomen des zondags; mits de nummers der coupsons bevestigd op gegeven worden.

THEATRE FRANÇAIS SUR L'ERWTEMARKT.

Aujourd'hui, le 23 juillet 1811.

LE DISSIPATEUR, ou L'HONNÈTE FRIPONNE, comédie en 5 actes, en vers, de Destouches; suivie de la première représentation d'ALLEZ VOIR DOMINIQUE, vaudeville en un acte.

Dimanche, le 14 juillet 1811.

FAIR EXTRADITIONNAIRE.

(Abonnement suspendu.)

La première représentation de la reprise de LA VEUVE DE MALABAR, ou L'EMPIRE DES COUTUMES, tragédie en 5 actes, en vers, de Lemière; suivie de la première représentation des PAGES DU DUC DE VENDOME, vaudeville en un acte de la Foi. 140, dans un seul volume.

Mardi, le 16 juillet 1811.

LE PESTIN DE PIERRE, comédie en 5 actes, en vers, de Thomas Corneille; suivie D'ADOLPHE ET CLARA, ou LES DROUX PRISONNIERS, opéra en un acte, musique de Dalayrac. M. Louis Hurteaux, premier haute-contre, débutera par le rôle d'Adolphe.